

SZENE 22 • NUMMER 7

Jeden den, jedna barva

Tomáš gibt dir deinen Wochenplan auf Papier, mit einer Farbe pro Tag: Besprechungen und immer um 12:30 Uhr Mittagessen. Er isst jede Woche das Gleiche: montags Suppe, dienstags Fisch, mittwochs Suppe. Und du? Was isst du zu Mittag?

124 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Die erste Arbeitswoche

Tschechisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann einen Wochenplan lesen und sagen, was ich an welchem Tag und wie oft mache.

Tomáš = ■ Lena (Lukas) = O

- Dobré ráno. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.
- Pondělí modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený, pátek bílý.

- Hezké. A co je to ve čtvrtek v deset?
- Porada se šéfem. Každý čtvrtek. Vždycky káva, nikdy čaj.
- Oběd je v půl jedné. Vždycky.
- Vždycky? Nikdy v jednu?
- Nikdy. V pondělí polévka, v úterý ryba, ve středu polévka, ve čtvrtek ryba, v pátek polévka.
- A v sobotu a v neděli?
- O víkendu vejce. A co obvykle jíte k obědu?
- Polévku, chleba... A koláč.
- Koláč k obědu? Každý den?
- Ne každý den. Jen někdy.
- A co je to v pátek ve čtyři?
- Kontrola koček.
- V kanceláři jsou kočky?
- Ještě ne.
- Tak proč kontrola koček?
- Protože bydlíte v domě číslo sedm. A ten kocour chodí všude.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DOING THINGS

chodit gehen

ZEIT UND UHRZEIT • TIME AND THE CLOCK

týden Woche

KLEINE WÖRTER • SMALL WORDS

nikdy nie

obvykle meistens

někdy manchmal

všude überall

WOCHENTAGE • DAYS OF THE WEEK

pondělí Montag

úterý Dienstag

středa Mittwoch

čtvrtek Donnerstag

pátek Freitag

neděle Sonntag

ESSEN • FOOD

oběd Mittagessen

polévka Suppe

LEBEN UND ARBEIT • LIFE AND WORK

kontrola Kontrolle

ORTE IN DER STADT • PLACES IN TOWN

kancelář Büro

DATEN UND EREIGNISSE • DATES AND EVENTS

porada Besprechung

víkend Wochenende

hodin

Uhr

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Dobré ráno. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.

- ☐ A Tomáš
- ☐ B Lena

2 Koláč k obědu? Každý den?

- ☐ A Lena
- ☐ B Tomáš

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Hezké. A co je to ve čtvrtek v deset?

- ☐ A Weil Sie in Haus Nummer 7 wohnen. Und der Kater aus Haus Nummer 7 geht überall hin.
- ☐ B Eine Besprechung mit dem Chef. Jeden Donnerstag. Immer mit Kaffee, nie mit Tee.
- ☐ C Sehr schön. Und was ist das am Donnerstag um zehn?

2 Ne každý den. Jen někdy.

- ☐ A Suppe, Brot ... und Kuchen.
- ☐ B Nicht jeden Tag. Nur manchmal.
- ☐ C Nie. Montag Suppe, Dienstag Fisch, Mittwoch Suppe, Donnerstag Fisch, Freitag Suppe.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Tschechisch an.

1 Mittagessen ist um halb eins. Immer.

- ☐ A Hezké. A co je to ve čtvrték v deset?
- ☐ B Oběd je v půl jedné. Vždycky.
- ☐ C Ještě ne.

2 Gibt es Katzen im Büro?

- ☐ A Dobré ráno. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.
- ☐ B V kanceláři jsou kočky?
- ☐ C Oběd je v půl jedné. Vždycky.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1**
-

- 2**
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ O víkendu vejce. A co obvykle jíte k obědu?
- ☐ V kanceláři jsou kočky?
- ☐ Koláč k obědu? Každý den?
- ☐ Pondělí modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený, pátek bílý.
- ☐ Oběd je v půl jedné. Vždycky.

SZENE 22 • WÖRTER

Jeden den, jedna barva

Die Liste der Listen

4 Übungen · Dauer: 10 Min.

Die erste Arbeitswoche

Tschechisch

Online lesen & hören



týden
Woche



pondělí
Montag



úterý
Dienstag



středa
Mittwoch



čtvrtek
Donnerstag



pátek
Freitag



porada
Besprechung



oběd
Mittagessen



polévka
Suppe



neděle
Sonntag



víkend
Weekende



hodin
Uhr

Wörter

AUS DER SZENE

týden

Woche

Dobré ráno. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.

pondělí

Montag

Pondělí modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený, pátek bílý.

úterý

Dienstag

Pondělí modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený, pátek bílý.

středa

Mittwoch

Pondělí modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený, pátek bílý.

čtvrtek

Donnerstag

Hezké. A co je to ve čtvrtek v deset?

pátek

Freitag

A co je to v pátek ve čtyři?

porada

Besprechung

Porada se šéfem. Každý čtvrtek. Vždycky káva, nikdy čaj.

nikdy

nie

Vždycky? Nikdy v jednu?

oběd

Mittagessen

Koláč k obědu? Každý den?

polévka

Suppe

Polévku, chleba... A koláč.

neděle

Sonntag

A v sobotu a v neděli?

víkend

Wochenende

O víkendu vejce. A co obvykle jíte k obědu?

obvykle

meistens

O víkendu vejce. A co obvykle jíte k obědu?

někdy

manchmal

Ne každý den. Jen někdy.

hodin

Uhr

kontrola

Kontrolle
Kontrola koček.

kancelář

Büro
V kanceláři jsou kočky?

všude

überall
Protože bydlíte v domě číslo sedm. A ten kocour chodí všude.

chodit

gehen
Protože bydlíte v domě číslo sedm. A ten kocour chodí všude.

NEUE WÖRTER**měnit**

ändern
Měníš adresu?

krát

Mal
Lék beru třikrát denně.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 chodit

- ☐ A wollen
- ☐ B unter
- ☐ C gehen

2 krát

- ☐ A Mal
- ☐ B Guten Appetit
- ☐ C Butter

3 nikdy

- ☐ A meistens
- ☐ B Auge
- ☐ C nie

4 obvykle

- ☐ A schon
- ☐ B wohnen
- ☐ C meistens

5 porada

- ☐ A Tochter
- ☐ B Besprechung
- ☐ C was

6 úterý

- ☐ A Freitag
- ☐ B Dienstag
- ☐ C Tag

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

A ráno Porada Pondělí

Dobré _____. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.

Bedeutung: Guten Morgen. Hier ist Ihre Woche. Ein Tag, eine Farbe.

Porada Pondělí ráno A

_____ modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený,
pátek bílý.

Bedeutung: Montag ist blau, Dienstag grün, Mittwoch gelb,
Donnerstag rot und Freitag weiß.

ráno A Pondělí Porada

Hezké. _____ co je to ve čtvrtek v deset?

Bedeutung: Sehr schön. Und was ist das am Donnerstag um zehn?

Porada Pondělí A ráno

_____ se šéfem. Každý čtvrtek. Vždycky káva, nikdy čaj.

Bedeutung: Eine Besprechung mit dem Chef. Jeden Donnerstag.
Immer mit Kaffee, nie mit Tee.

Oběd A ráno Pondělí

_____ je v půl jedné. Vždycky.

Bedeutung: Mittagessen ist um halb eins. Immer.

W3) GUTEN TAG. HEUTE IST MONTAG. SUPPE, BITTE.

Fülle die Sprechblasen aus.



pondělí seznam talíř maso

Tomáš: Dobrý den. Dnes je _____. Polévku, prosím.

Petra: Dnes polévka není. Jen _____.

Tomáš: Maso? V pondělí? Nikdy neměním _____!

Petra: Dobře. Tady je moje polévka. Jeden _____ pro vás.

Bedeutung: 1. Guten Tag. Heute ist Montag. Suppe, bitte.

2. Heute gibt es keine Suppe. Es gibt nur Fleisch.

3. Fleisch? An einem Montag? Ich ändere die Liste nie!

4. Gut, gut. Hier ist meine eigene Suppe. Ein Teller für Sie.

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Porada ráno A Pondělí

Dobré _____. Tady je váš týden. Jeden den, jedna barva.

Bedeutung: Guten Morgen. Hier ist Ihre Woche. Ein Tag, eine Farbe.

ráno Pondělí A Porada

_____ modré, úterý zelené, středa žlutá, čtvrtek červený,
pátek bílý.

Bedeutung: Montag ist blau, Dienstag grün, Mittwoch gelb,
Donnerstag rot und Freitag weiß.

Porada A ráno Pondělí

Hezké. _____ co je to ve čtvrtek v deset?

Bedeutung: Sehr schön. Und was ist das am Donnerstag um zehn?

Pondělí Porada ráno A

_____ se šéfem. Každý čtvrtek. Vždycky káva, nikdy čaj.

Bedeutung: Eine Besprechung mit dem Chef. Jeden Donnerstag.
Immer mit Kaffee, nie mit Tee.

Pondělí A ráno Oběd

_____ je v půl jedné. Vždycky.

Bedeutung: Mittagessen ist um halb eins. Immer.

V pondělí, každý den

Wochentage und Häufigkeit

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Die erste Arbeitswoche

Tschechisch

Online lesen & hören



Wochentage und Häufigkeit

Die vollständige Woche lautet **pondělí, úterý, středa, čtvrtek, pátek, sobota, neděle**. Für „an einem Tag“ sagst du **v pondělí, v úterý, ve středu, ve čtvrtek, v pátek, v sobotu, v neděli**.

Für Gewohnheiten verwendest du **každý den, každý týden, často, někdy, vždycky**. Ein verneintes Verb mit **nikdy** bedeutet „nie“: **Nikdy nejím ryby**. Tschechisch verwendet sowohl das negative Wort als auch das verneinte Verb. **Dvakrát denně** heißt „zweimal täglich“.

Tschechisch	Bedeutung
Ve středu mám poradu.	Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.
V pátek pracuju.	Ich arbeite am Freitag.
Nikdy nejím ryby.	Ich esse nie Fisch.
Jím dvakrát denně.	Ich esse zweimal täglich.

Ve středu mám poradu.

Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.

V pátek pracuju.

Ich arbeite am Freitag.

Nikdy nejím ryby.

Ich esse nie Fisch.

Jím dvakrát denně.

Ich esse zweimal täglich.

GRAMMATIK

G1) ACHE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

- 1 Ve středu mám poradu.

Bedeutung: Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.

- 2 V pátek pracuju.

Bedeutung: Ich arbeite am Freitag.

- 3 Nikdy nejím ryby.

Bedeutung: Ich esse nie Fisch.

- 4 Jím dvakrát denně.

Bedeutung: Ich esse zweimal täglich.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die Übersetzung und das Muster aus dieser Einheit.

- 1 _____ mám poradu.

- ☐ A V středa
- ☐ B Ve středy
- ☐ C Ve středu

Bedeutung: Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.

- 2 _____ pracuju.

- ☐ A V pátekem
- ☐ B V pátku
- ☐ C V pátek

Bedeutung: Ich arbeite am Freitag.

3 Nikdy _____ ryby.

- ☐ A jíš
- ☐ B jím
- ☐ C nejím

Bedeutung: Ich esse nie Fisch.

4 Jím dvakrát _____.

- ☐ A dny
- ☐ B denně
- ☐ C den

Bedeutung: Ich esse zweimal täglich.

G3) ERGÄNZE DIE AUSSAGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Ve středu V středa

_____ mám radu.

Bedeutung: Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.

V pátek V pátekem

_____ pracuju.

Bedeutung: Ich arbeite am Freitag.

nejím jím

Nikdy _____ ryby.

Bedeutung: Ich esse nie Fisch.

denně den

Jím dvakrát _____.

Bedeutung: Ich esse zweimal täglich.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

- 1 Ve mám středu poradu.

Bedeutung: Ich habe am Mittwoch eine Besprechung.

- 2 pracuju. pátek V

Bedeutung: Ich arbeite am Freitag.

- 3 nejím ryby. Nikdy

Bedeutung: Ich esse nie Fisch.

- 4 denně. dvakrát Jím

Bedeutung: Ich esse zweimal täglich.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Ich habe am Mittwoch eine Besprechung. Du sagst:

- ☐ A V středa mám poradu.
- ☐ B Ve středu mám poradu.

2 Ich arbeite am Freitag. Du sagst:

- ☐ A V pátekem pracuju.
- ☐ B V pátek pracuju.

3 Ich esse nie Fisch. Du sagst:

- ☐ A Nikdy jím ryby.
- ☐ B Nikdy nejím ryby.

4 Ich esse zweimal täglich. Du sagst:

- ☐ A Jím dvakrát denně.
- ☐ B Jím dvakrát den.

G6) VERBINDE AUSSAGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|----------------------------|---|
| ① Ve středu mám
poradu. | ④ Ich esse zweimal täglich. |
| ② V pátek pracuju. | ⑤ Ich arbeite am Freitag. |
| ③ Jím dvakrát denně. | ⑥ Ich esse nie Fisch. |
| ④ Nikdy nejím ryby. | ⑦ Ich habe am Mittwoch eine
Besprechung. |